

Servolo

CRIME ZERO



COMICS
UNITING
NATIONS



UNODC

United Nations Office on Drugs and Crime



5 GENDER
EQUALITY



8 DECENT WORK AND
ECONOMIC GROWTH



10 REDUCED
INEQUALITIES



16 PEACE, JUSTICE
AND STRONG
INSTITUTIONS





unodc-e4j@un.org



[@DohaDeclaration](https://twitter.com/DohaDeclaration)



unodc.org/e4j



unodc.org/dohadeclaration



Ιδέα/Ιστορία Alejandro Gerber Bicecci

Παραγωγή Elisa Navarro

Καλλιτεχνική επιμέλεια/Εικονογράφηση Chuka la vulgarcita

Χρώμα Edwin Giuseppe Estrada Fernandez

Σχεδιασμός Eric Baal Llanes González

Εικονογράφηση εξωφύλλου Jose Quintero

Βοηθός εικονογράφησης Andres Morán Muñoz

Βοηθός παραγωγής Diana Bethzabe Blanquet

Μετάφραση στα Αγγλικά Ari Volovich

Σε συνεργασία με την:

Sean Southey

Natabara Rollosón

Jocelyn Iverson

UNICEF:

Shannon O'Shea

Callie King- Guffey



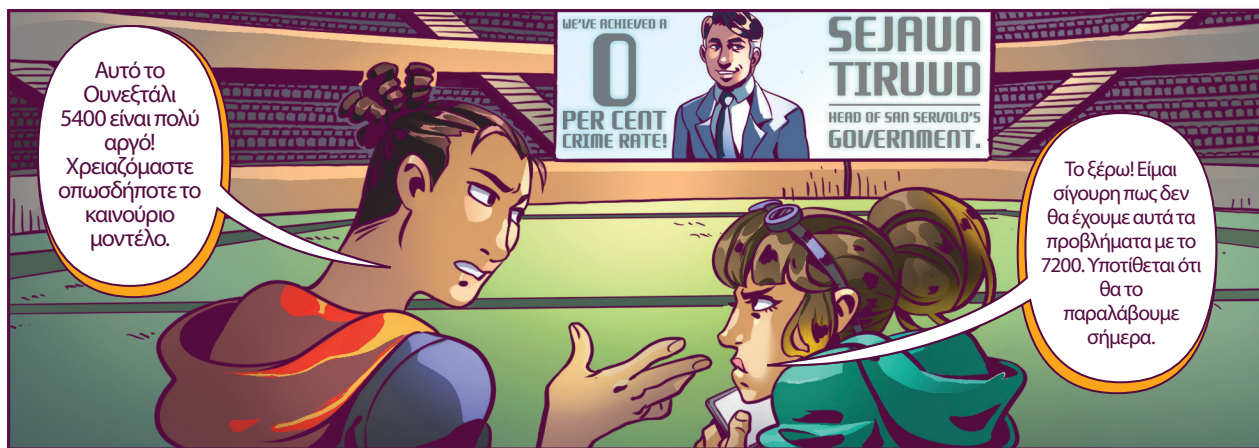
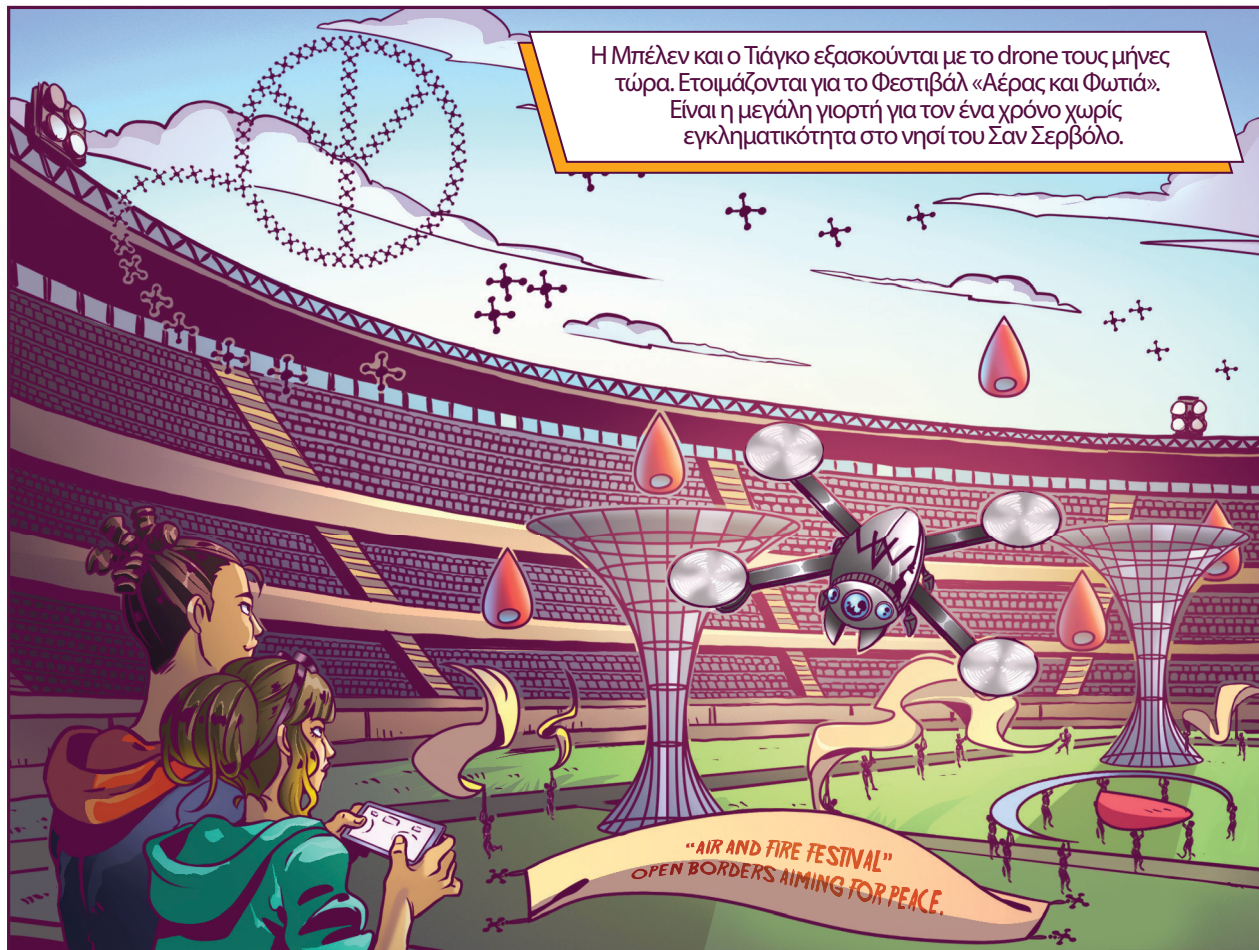
© Οργανισμός Ηνωμένων Εθνών, 2019.

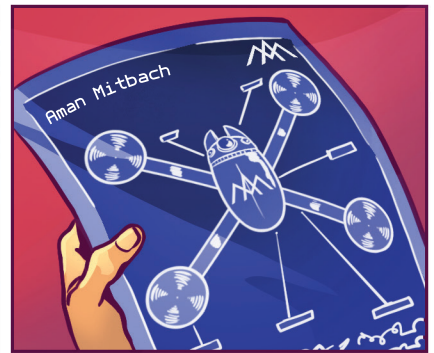
Αυτή η έκδοση είναι διαθέσιμη σε ανοικτή πρόσβαση υπό την άδεια Attribution-ShareAlike 3.0 IGO (CC-BY-SA 3.0 IGO) (<http://creativecommons.org/licenses/by-sa/3.0/igo/>).

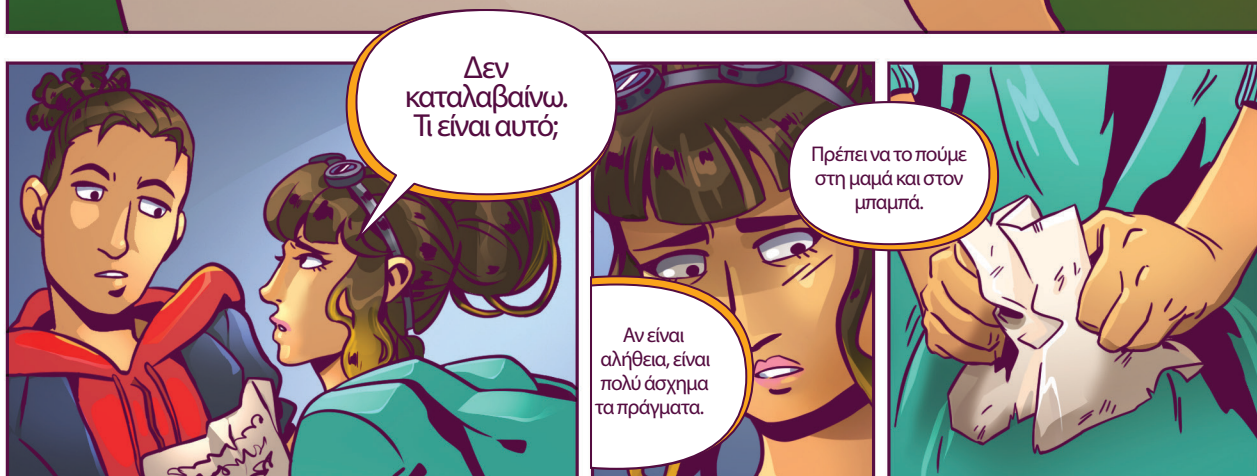
Το γραφείο των Ηνωμένων Εθνών για τα Ναρκωτικά και το Έγκλημα (UNODC) θα εκτιμούσε τη λήψη αντιγράφου οποιασδήποτε δημοσίευσης που χρησιμοποιεί αυτή τη δημοσίευση ως πηγή.

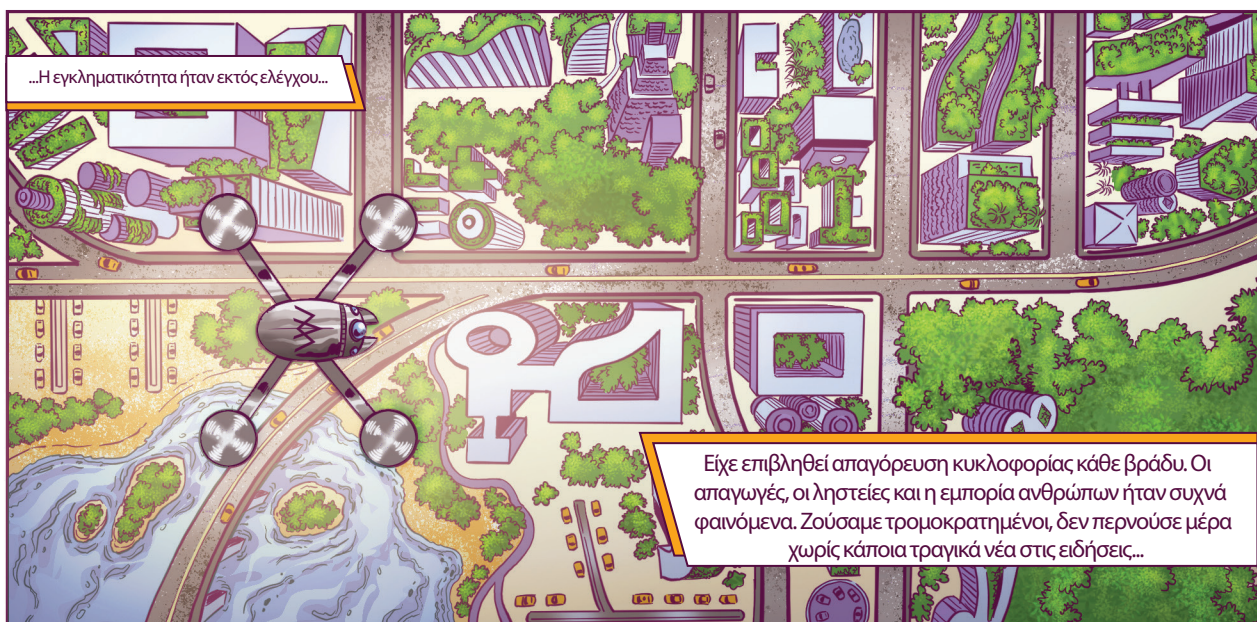
ΔΗΛΩΣΗ ΑΠΟΠΟΙΗΣΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ

Το περιεχόμενο της παρούσας έκδοσης δεν αντικατοπτρίζει απαραίτητα τις απόψεις ή τις πολιτικές του UNODC ή ανταποδοτικών οργανισμών, ούτε συνεπάγεται ι καμία έγκριση.









«Κίμεν» ήταν το όνομα της εγκληματικής οργάνωσης που κυριαρχούσε στο Σαν Σεργόλο. Ήταν πιο ισχυρή και από την κυβέρνηση. Η οργάνωση φαινόταν ανίκητη.



Αυτή είναι η τρίτη δολοφονία στη γεγονία μας αυτή την εβδομάδα.

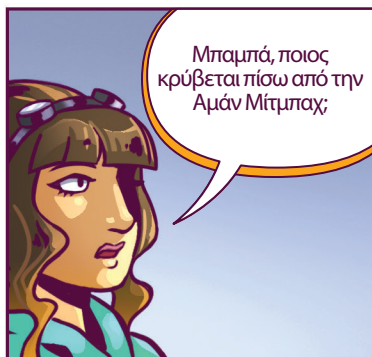
Τί θα κάνουμε;



...Αλλά τα drones έβαλαν ένα τέλος σε αυτήν την άσχημη κατάσταση.



Μπαμπά, ποιος κρύβεται πίσω από την Αμάν Μίτμπαχ;



Πρόκειται για μια τεράστια εταιρεία! Έχει πέντε εργοστάσια σε ολόκληρο το νησί και απασχολεί πολλούς υπαλλήλους. Μπορεί κανείς να επισκεφθεί τα εργοστάσια αν θέλει.

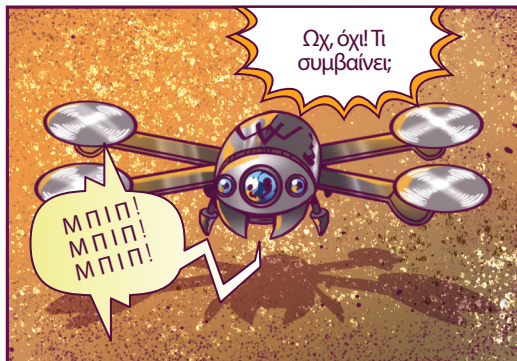
Αποκλείεται να κάνουν κάτι παράνομο. Εργάζονται για την κυβέρνηση εδώ και χρόνια.

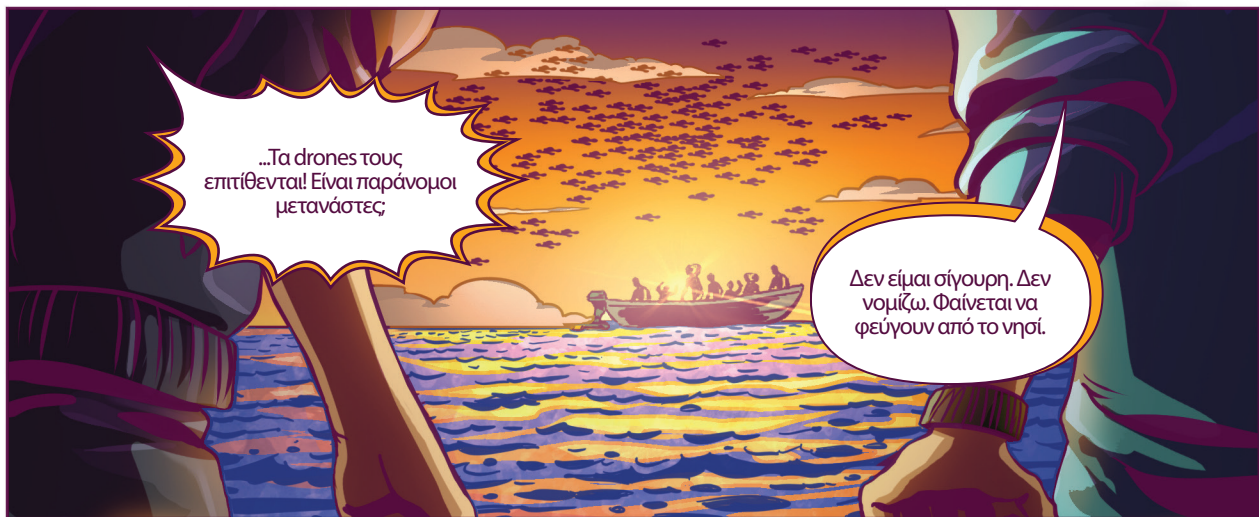


Είναι αλήθεια ότι λόγω των drones, υπάρχει μια έλλειψη ιδιωτικότητας που κάποιες φορές μπορεί να γίνεται ενοχλητική.









...Τα drones τους
επιτίθενται! Είναι παράνομοι
μετανάστες;

Δεν είμαι σίγουρη. Δεν
νομίζω. Φαίνεται να
φεύγουν από το νησί.



Τράβα μερικές
φωτογραφίες με
το drone!

Δεν μπορώ!
Είναι
κλειδωμένο!



Ποιοι
είναι αυτοί;



Δεν ξέρω, αλλά
μήπως είναι από το
στρατόπεδο
καταναγκαστικής
εργασίας που έγγραφε το
σημείωμά;

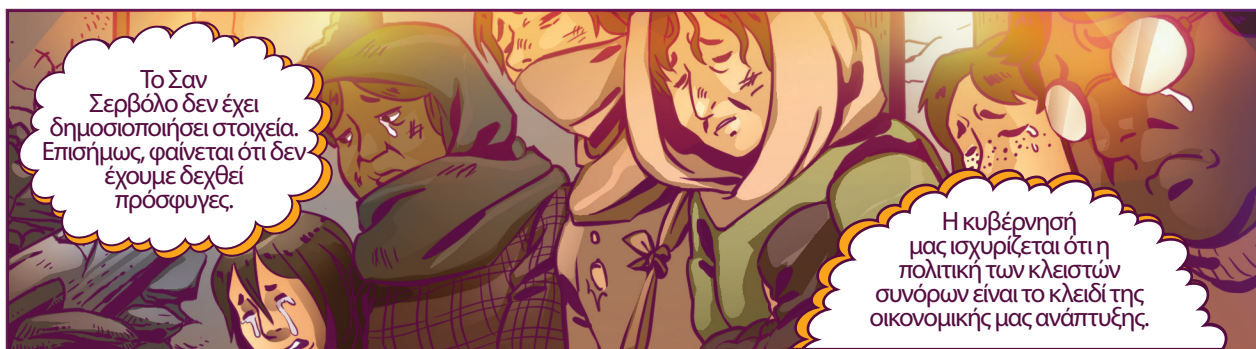


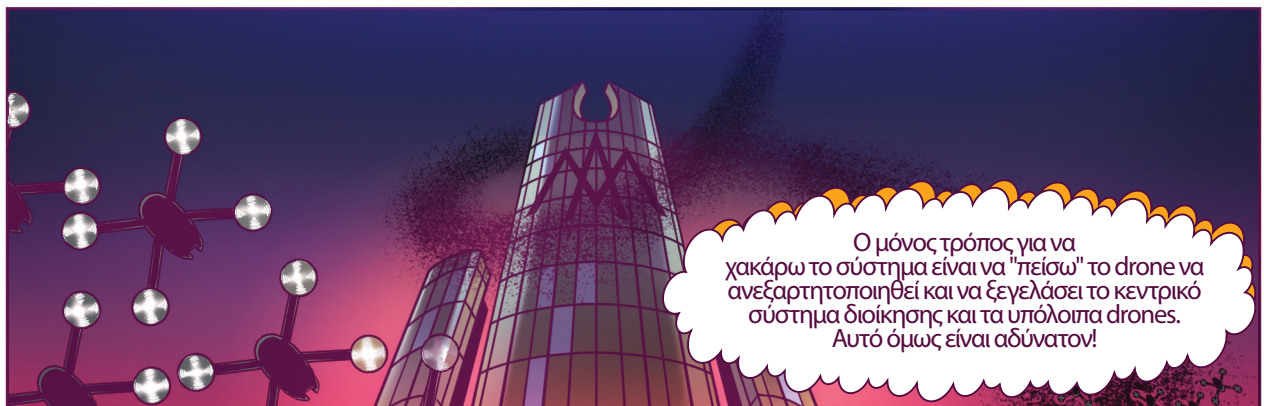
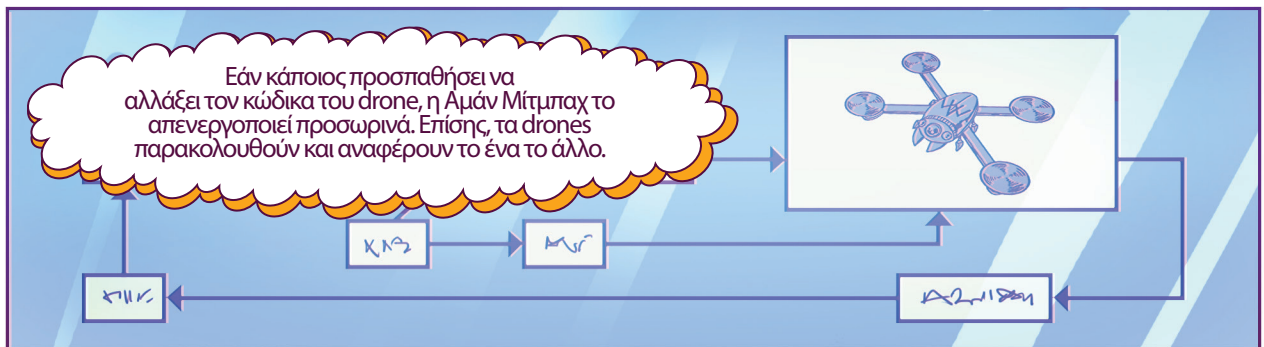
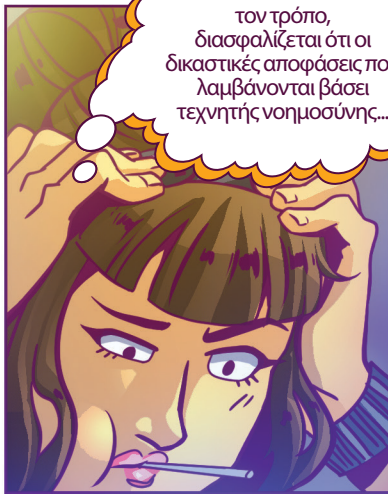


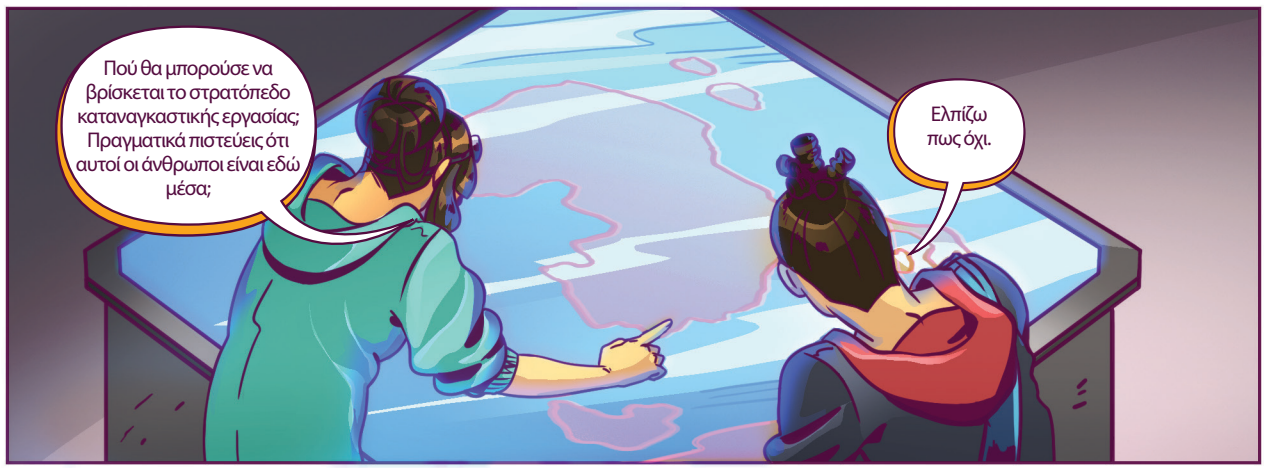
Επίσημα αρχεία προσφύγων σε άλλες χώρες:

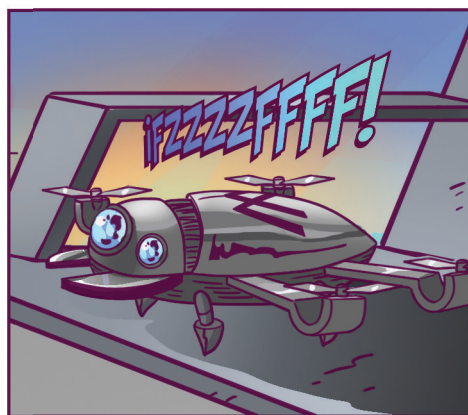
Λουξούρια: 5.000 πρόσφυγες.
Αμπερντόλια: 5.000 πρόσφυγες.
Γομούγκ: 2.000 πρόσφυγες.
Σαν Σεργόλο: 0 πρόσφυγες.

Οι γειτονικές χώρες διατηρούν αρχεία προσφύγων. Συνολικά, ανέρχονται στους 12.000 πρόσφυγες.

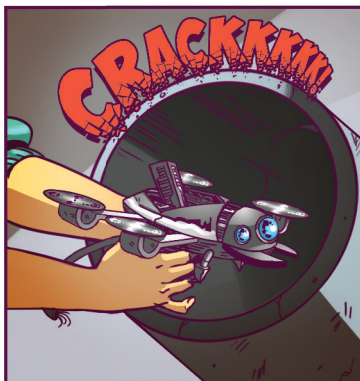
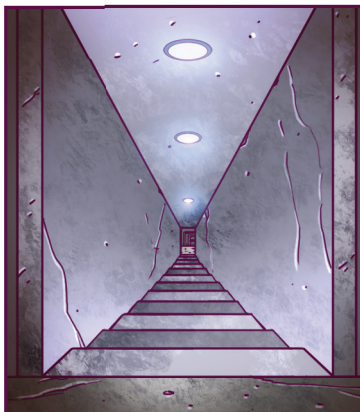











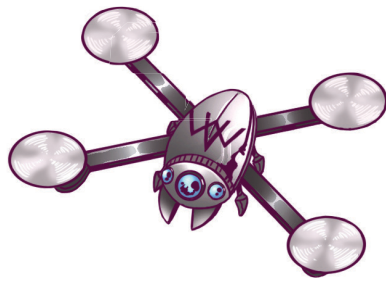




Είναι το στρατόπεδο
καταναγκαστικής εργασίας!
Θα μπορούσαν εύκολα να
βρίσκονται 10.000 άτομα
κλειδωμένα εδώ μέσα!

Δεν μπορώ να
το πιστέψω!
Το σημείωμα ήταν
αληθινό!

ΓΛΩΣΣΑΡΙΟ



ΤΝ (ΤΕΧΝΗΤΗ ΝΟΗΜΟΣΥΝΗ): ΕΝΑΣ ΤΟΜΕΑΣ ΤΗΣ ΕΠΙΣΤΗΜΗΣ ΤΩΝ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ, Ο ΟΠΟΙΟΣ ΑΣΧΟΛΕΙΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΕΥΦΥΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ ΠΟΥ ΜΙΜΟΥΝΤΑΙ ΑΝΘΡΩΠΙΝΕΣ ΣΥΜΠΕΡΙΦΟΡΕΣ, ΟΠΩΣ Η ΜΑΘΗΣΗ ΚΑΙ Η ΕΠΙΛΥΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ.

ΕΚΤΟΠΙΣΜΟΣ: ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΗ ΠΡΟΣΩΠΩΝ ΠΟΥ ΑΝΑΓΚΑΣΤΗΚΑΝ Ή ΥΠΟΧΡΕΩΘΗΚΑΝ ΝΑ ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΨΟΥΝ ΤΑ ΣΠΙΤΙΑ ΤΟΥΣ, ΙΔΙΩΣ ΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ Ή ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΓΗ ΤΩΝ ΕΠΙΠΤΩΣΕΩΝ ΕΝΟΠΛΩΝ ΣΥΓΚΡΟΥΣΕΩΝ, ΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ ΓΕΝΙΚΕΥΜΕΝΗΣ ΒΙΑΣ, ΠΑΡΑΒΙΑΣΕΩΝ ΤΩΝ ΑΝΘΡΩΠΙΝΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ Ή ΦΥΣΙΚΩΝ Ή ΑΝΘΡΩΠΟΓΕΝΩΝ ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΩΝ. Ο ΟΡΟΣ ΣΥΝΔΕΕΤΑΙ ΣΥΝΗΘΩΣ ΜΕ ΤΗΝ "ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ" ΜΕΤΑΤΟΠΙΣΗ, Η ΟΠΟΙΑ ΑΦΟΡΑ ΤΗΝ ΚΙΝΗΣΗ ΠΟΥ ΣΥΜΒΑΙΝΕΙ ΕΝΤΟΣ ΤΩΝ ΣΥΝΟΡΩΝ ΜΙΑΣ ΧΩΡΑΣ.

DRONE: ΜΗ ΕΠΑΝΔΡΩΜΕΝΟ ΑΕΡΟΣΚΑΦΟΣ ΠΟΥ ΚΑΘΟΔΗΓΕΙΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ Ή ΑΥΤΟΝΟΜΑ ΑΠΟ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΕΣ ΠΟΥ ΒΡΙΣΚΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΕΡΟΣΚΑΦΟΣ.



ΕΜΠΟΡΙΑ ΑΝΘΡΩΠΩΝ: Η ΣΤΡΑΤΟΛΟΓΗΣΗ, ΜΕΤΑΦΟΡΑ, ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΗ, ΠΑΡΟΧΗ ΚΑΤΑΛΥΜΑΤΟΣ Ή ΥΠΟΔΟΧΗ ΠΡΟΣΩΠΩΝ, ΜΕΣΩ ΤΗΣ ΑΠΕΙΛΗΣ Ή ΧΡΗΣΗΣ ΒΙΑΣ Ή ΑΛΛΩΝ ΜΟΡΦΩΝ ΕΞΑΝΑΓΚΑΣΜΟΥ, ΑΠΑΓΩΓΗΣ, ΔΟΛΟΥ, ΕΞΑΠΑΤΗΣΗΣ, ΚΑΤΑΧΡΗΣΗΣ ΕΞΟΥΣΙΑΣ Ή ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ ΜΙΑΣ ΕΥΑΛΩΤΗΣ ΘΕΣΗΣ Ή ΤΗΣ ΠΡΟΣΦΟΡΑΣ/ΑΠΟΔΟΧΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ Ή ΑΛΛΟΥ ΟΦΕΛΟΥΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΣΠΑΣΗ ΤΗΣ ΣΥΝΑΙΝΕΣΗΣ ΕΝΟΣ ΠΡΟΣΩΠΟΥ, ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΑΣΚΕΙ ΕΛΕΓΧΟ ΠΑΝΩ ΣΕ ΑΛΛΟ ΠΡΟΣΩΠΟ, ΜΕ ΣΚΟΠΟ ΤΗΝ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ. Η ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ, ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ, ΤΗΝ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗ ΤΗΣ ΠΟΡΝΕΙΑΣ ΑΛΛΩΝ Ή ΑΛΛΕΣ ΜΟΡΦΕΣ ΓΕΝΕΤΗΣΙΑΣ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΗΣ, ΤΗΝ ΑΝΑΓΚΑΣΤΙΚΗ ΕΡΓΑΣΙΑ Ή ΠΑΡΟΧΗ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ, ΤΗ ΔΟΥΛΕΙΑ Ή ΠΡΑΚΤΙΚΕΣ ΠΑΡΟΜΟΙΕΣ ΜΕ ΤΗ ΔΟΥΛΕΙΑ, ΤΗΝ ΥΠΟΤΕΛΕΙΑ Ή ΤΗΝ ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΟΡΓΑΝΩΝ.

ΠΑΡΑΤΥΠΗ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΗ: ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΗ ΠΡΟΣΩΠΩΝ, Η ΟΠΟΙΑ ΛΑΜΒΑΝΕΙ ΧΩΡΑ ΠΕΡΑ ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΝΟΜΟΥΣ, ΤΟΥΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥΣ Ή ΤΙΣ ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΣΥΜΦΩΝΙΕΣ ΠΟΥ ΔΙΕΠΟΥΝ ΤΗΝ ΕΙΣΟΔΟ Ή ΤΗΝ ΕΞΟΔΟ ΑΠΟ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΠΡΟΕΛΕΥΣΗΣ, ΔΙΕΛΕΥΣΗΣ ΚΑΙ ΥΠΟΔΟΧΗΣ.

ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΗ ΟΡΓΑΝΩΣΗ: ΜΙΑ ΔΟΜΗΜΕΝΗ ΟΜΑΔΑ ΤΡΙΩΝ Ή ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΩΝ ΑΤΟΜΩΝ ΠΟΥ ΥΦΙΣΤΑΤΑΙ ΓΙΑ ΚΑΠΟΙΑ ΧΡΟΝΙΚΗ ΠΕΡΙΟΔΟ ΚΑΙ ΕΝΕΡΓΕΙ ΑΠΟ ΚΟΙΝΟΥ ΜΕ ΣΚΟΠΟ ΤΕΛΕΣΗΣ ΕΝΟΣ Ή ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΩΝ Α ΞΙΟΠΟΙΩΝ ΠΡΑΞΕΩΝ ΠΡΟΚΕΙΜΕΝΟΥ ΝΑ ΠΟΡΙΣΤΕΙ ΑΜΕΣΩΣ Ή ΕΜΜΕΣΩΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ Ή ΑΛΛΟ ΥΛΙΚΟ ΟΦΕΛΟΣ.

ΠΑΡΑΝΟΜΗ ΔΙΑΚΙΝΗΣΗ ΜΕΤΑΝΑΣΤΩΝ: ΕΓΚΛΗΜΑ ΠΟΥ ΣΥΝΕΠΑΓΕΤΑΙ ΤΗΝ ΕΠΙΤΕΥΞΗ ΤΗΣ ΠΑΡΑΝΟΜΗΣ ΕΙΣΟΔΟΥ ΕΝΟΣ ΠΡΟΣΩΠΟΥ ΣΕ ΜΙΑ ΧΩΡΑ, ΤΗΣ ΟΠΟΙΑΣ ΤΟ ΠΡΟΣΩΠΟ ΑΥΤΟ ΔΕΝ ΕΙΝΑΙ ΥΠΗΚΟΟΣ Ή ΜΟΝΙΜΟΣ ΚΑΤΟΙΚΟΣ, ΜΕ ΣΚΟΠΟ ΤΗΝ ΑΠΟΚΤΗΣΗ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ Ή ΑΛΛΟΥ ΟΦΕΛΟΥΣ.

ΣΤΟΧΟΙ ΒΙΩΣΙΜΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ

5 **ΙΣΟΤΗΤΑ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ**



5.2 Εξάλειψη όλων των μορφών βίας κατά όλων των γυναικών και κοριτσιών, τόσο στην ιδιωτική όσο και στη δημόσια ζωή, συμπεριλαμβανομένης της εμπορίας ανθρώπων καθώς και της σεξουαλικής και κάθε άλλου είδους εκμετάλλευσης.

10 **ΛΙΓΟΤΕΡΕΣ ΑΝΙΣΟΤΗΤΕΣ**



10.7 Διευκόλυνση της μεθοδικής, ασφαλούς, ομαλής και υπεύθυνης μετανάστευσης και της κινητικότητας των ανθρώπων, μέσω της εφαρμογής σχεδιασμένων και καλά διαχειριζόμενων μεταναστευτικών πολιτικών.

8 **ΑΞΙΟΠΡΕΠΗΣ ΕΡΓΑΣΙΑ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΝΑΠΤΥΞΗ**



8.7 Ανάλυση άμεσων και αποτελεσματικών μέτρων για την εξάλειψη της αναγκαστικής εργασίας, τον τερματισμό της σύγχρονης δουλείας και της εμπορίας ανθρώπων, τη διασφάλιση της απαγόρευσης και εξάλειψης των χειρότερων μορφών παιδικής εργασίας, συμπεριλαμβανομένης της στρατολόγησης και της χρησιμοποίησης παιδιών-στρατιωτών, και τον τερματισμό, έως το 2025, όλων των μορφών παιδικής εργασίας.

16 **ΕΙΡΗΝΗ, ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ ΚΑΙ ΙΣΧΥΡΟΙ ΘΕΣΜΟΙ**



16.2 Τερματισμός της κακοποίησης, της εκμετάλλευσης, της εμπορίας ανθρώπων, καθώς και όλων των μορφών βίας και βασανιστηρίων που υφίστανται τα παιδιά.

16.4 Έως το 2030, σημαντική μείωση των παράνομων ροών χρημάτων και όπλων, ενίσχυση της ανάκτησης και επιστροφής κλεμμένων περιουσιακών στοιχείων και καταπολέμηση κάθε μορφής οργανωμένου εγκλήματος.

Αυτό το κόμικ είναι μέρος μιας σειράς

WWW.UNODC.ORG/E4J

Δείτε περισσότερα κόμικς για όλους
τους Στόχους Βιώσιμης Ανάπτυξης του ΟΗΕ:

WWW.COMICSUNITINGNATIONS.ORG

ΤΟ ΗΞΕΡΕΣ;

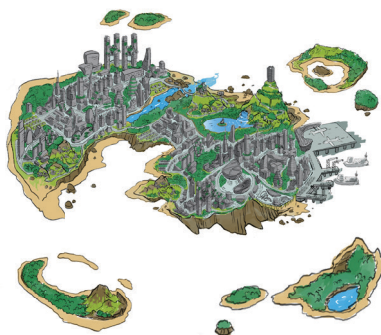
Η ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑ ΜΠΛΕ ΚΑΡΔΙΑ (BLUE HEART) ΕΙΝΑΙ Η ΠΑΓΚΟΣΜΙΑ ΠΡΩΤΟΒΟΥΛΙΑ ΕΥΑΙΣΘΗΤΟΠΟΙΗΣΗΣ ΤΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΤΩΝ ΗΝΩΜΕΝΩΝ ΕΘΝΩΝ ΓΙΑ ΤΑ ΝΑΡΚΩΤΙΚΑ ΚΑΙ ΤΟ ΕΓΚΛΗΜΑ (UNODC) ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΠΟΛΕΜΗΣΗ ΤΗΣ ΕΜΠΟΡΙΑΣ ΑΝΘΡΩΠΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΠΙΠΤΩΣΕΩΝ ΤΗΣ ΣΤΗΝ ΚΟΙΝΩΝΙΑ.

Η ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑ ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ ΑΝΘΡΩΠΟΥΣ ΑΠΟ ΟΛΟ ΤΟΝ ΚΟΣΜΟ ΝΑ ΕΜΠΛΑΚΟΥΝ ΣΕ ΑΥΤΟΝ ΤΟΝ ΑΓΩΝΑ ΚΑΙ ΑΠΕΥΘΥΝΕΤΑΙ ΣΕ ΑΤΟΜΑ, ΜΗ ΚΕΡΔΟΣΚΟΠΙΚΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ, ΤΟΝ ΙΔΙΩΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ, ΔΙΑΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ, ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ. ΛΑΒΕΤΕ ΜΕΡΟΣ ΣΤΗΝ ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑ ΚΑΙ ΒΟΗΘΗΣΤΕ ΣΤΗΝ ΕΥΑΙΣΘΗΤΟΠΟΙΗΣΗ, ΤΗΝ ΕΜΠΝΕΥΣΗ ΔΡΑΣΗΣ ΚΑΙ ΣΤΗΝ ΠΡΟΛΗΨΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΑΠΟΤΡΟΠΑΙΟΥ ΕΓΚΛΗΜΑΤΟΣ.

Η ΜΠΛΕ ΚΑΡΔΙΑ (BLUE HEART) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΤΑΙ ΟΛΟ ΚΑΙ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΟ ΩΣ ΤΟ ΔΙΕΘΝΕΣ ΣΥΜΒΟΛΟ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΕΜΠΟΡΙΑΣ ΑΝΘΡΩΠΩΝ, ΑΠΟΔΙΔΟΝΤΑΣ ΤΗ ΘΛΙΨΗ ΟΣΩΝ ΔΙΑΚΙΝΟΥΝΤΑΙ, ΟΠΩΣ ΚΑΙ ΤΗΝ ΨΥΧΗ ΚΑΡΔΙΑ ΟΣΩΝ ΑΓΟΡΑΖΟΥΝ ΚΑΙ ΠΩΛΟΥΝ ΤΟΥΣ ΣΥΝΑΝΘΡΩΠΟΥΣ ΜΑΣ. ΔΕΙΞΤΕ ΑΛΛΗΛΕΓΓΥΗ ΣΤΑ ΘΥΜΑΤΑ ΦΟΡΩΝΤΑΣ ΤΗΝ ΜΠΛΕ ΚΑΡΔΙΑ.

Η 30Η ΙΟΥΛΙΟΥ ΕΙΝΑΙ Η ΠΑΓΚΟΣΜΙΑ ΗΜΕΡΑ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΕΜΠΟΡΙΑΣ ΑΝΘΡΩΠΩΝ. ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΤΕ ΑΥΤΗΝ ΤΗΝ ΗΜΕΡΑ ΓΙΑ ΝΑ ΔΙΑΔΩΣΤΕ ΤΗΝ ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑ ΚΑΙ ΓΙΑ ΝΑ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΕΤΕ ΤΟΝ ΣΚΟΠΟ

#ENDHUMANTRAFFICKING!



The Doha Declaration:
**PROMOTING A CULTURE
OF LAWFULNESS**



unicef  for every child

